אגרות הראי"ה – כרך ג' – אגרת תתקכג

תמצית האגרת

תאריך ומקום: ט"ז מרחשון תרע"ט
נמען: בנו, הרב צבי יהודה

אמו מצטערת שהרצי"ה נסע לסנט גאלן כשמצב הבריאות שם גרוע (מגפה), ומבקשת שיודיע מיד על בריאותו. הגיע מכתב מהרב יעקב משה חרל"פ על דגל ירושלים, 'ספוג מתמצית שאיפותינו'.

עיקרי הדברים

- דאגה לבריאות הרצי"ה.
- מכתב הרב חרל"פ.

נוסח האגרת עם ביאור

בגרסה זו משולב ביאור בתוך נוסח האגרת. הביאור מופיע כך: [בסוגריים מרובעים, באות קטנה ועל רקע תכלת] והוא אינו חלק מלשון האגרת.

ב"ה[1], ט"ז מ"ח[2] עטר"ת[3].

בני חביבי שליט"א[4], ת"ל[5] על החוה"ש[6] אשר עמנו, וכמו כן קבלנו מכתבים מבשרים שלו'[7] מתמן. יחנינו ד' לעלות בקרוב אל הקודש כולנו יחד ולשוב לעבודה מסודרת לשם ד' ועמו על אדמת קדשו.

נא בני יקירי לשמחנו מיד בידיעה ברורה ממצב בריאותך. אמא תחי'[8] מצטערת מאד על אשר סרת לס"ג בעת אשר מעמד הבריאות בה הוא גרוע. [מגפת השפעת הספרדית, שהשתוללה אז באירופה] ישמרך ד', וכל מחלה לא תקרב אליך. מה ש' אהובנו הראי"ק[9] שי'[10] וביתו, ויתר ידידנו, ישמרם ד' כולם, וכל עם ד' יסיר מהם כל חולי ומדוה, וירפאם רפו"ש[11] לאוי"ט[12]. הננו כופלים את בקשתנו שלמע"ה[13] תומ"י[14] בקבלת מכתבנו תודיענו משלומך ומבריאותך, ואל תאחר כלל.

---

1 ב"ה – ברוך השם
2 מ"ח – מרחשון
3 עטר"ת – השנה תרע"ט (1918/1919) – כתובה במילה "עטרת"
4 שליט"א – שיחיה לאורך ימים טובים אמן
5 ת"ל – תודה לא-ל
6 החוה"ש – החיים והשלום
7 שלו' – שלום
8 תחי' – תחיה
9 הראי"ק – הרב רבי שמות שמתחילים באותיות א, ק (למשל: אברהם + קלונימוס) – הפירוש המדויק תלוי בשם האדם
10 שי' – שיחיה
11 רפו"ש – רפואה שלמה
12 לאוי"ט – לאורך ימים טובים
13 שלמע"ה – שלמעלה
14 תומ"י – תיכף ומיד

הננו כבר מחכים על מכתבך הארוך אשר הבטחת. חושב אני שכבר שלחת אותו אלינו.

בא מירושת"ו[15] מכתב גלוי מהרי"מ[16] חרל"פ[17] [הרב יעקב משה חרל"פ] שי' ע"ד[18] דגלנו הקדוש, כתוב בסגנונו הספוג מתמצית שאיפותינו ע"פ[19] תוכן רוחו המלא זוך ועריגת קדושת אמת. הנני חותם בברכה, ומצפה להתבשר אך טוב וחסד בריות גופא ונהורא מעליא וכט"ס[20] אביך,

אברהם יצחק ה"ק

נוסח האגרות וההערות: אגרות הראי"ה, כרכים א׳-ד׳

15 מירושת"ו - מירושלים תבנה ותכונן

16 מהרי"מ - מורנו הרב רבי שמות שמתחילים באותיות י, מ (למשל: יעקב + משה) - הפירוש המדויק תלוי בשם האדם

17 חרל"פ - הרב יעקב משה חרל"פ (תלמידו של הרב קוק)

18 ע"ד - על דבר

19 ע"פ - על פי

20 וכט"ס - וכל טוב סלה